



APPLICATION FOR A DOMESTIC ANIMAL PERMIT

If you plan to possess or transport domestic sheep in a Wood Bison Area in the Northwest Territories (NWT) you need to have the proper permits. A domestic animal permit may include requirements for fencing, containment for transport, testing and disease management, and other terms and conditions.

For further instructions and how to submit your application, go to:
www.ecc.gov.nt.ca

DEMANDE DE LICENCE POUR ANIMAL DOMESTIQUE

Si vous planifiez de posséder ou de transporter des moutons domestiques dans une aire où vivent des bisons des bois aux Territoires du Nord-Ouest (TNO) ou de traverser une telle aire avec vos bêtes, vous devez avoir les licences nécessaires. Une licence pour animal domestique peut comprendre des exigences concernant les clôtures, le confinement pendant le transport, les tests et la gestion des maladies, ainsi que d'autres modalités.

Pour obtenir de plus amples renseignements sur la façon de présenter votre demande, consultez le site Web suivant : www.ecc.gov.nt.ca/fr.

Applicant / Demandeur

Last Name: Nom :		
Given Name(s): Prénom(s) :	Date of Birth (DD/MM/YYYY): Date de naissance (JJ-MM-AAAA) :	
Residential Address: Adresse résidentielle :	Mailing Address (if different): Adresse postale (si différente) :	
City/Town: Collectivité :	Territory/Province: Territoire ou province :	Postal Code: Code postal :
Phone: Téléphone :	Cell: Cellulaire :	Email: Courriel :

Domestic Animal(s) to be Animaux domestiques pour

Possessed Possession Transported Transport

Are any of the animals pregnant?

Yes No
Oui Non

Have any of the animals been sterilized?

Please attach further documentation if necessary.

Oui Non

Est-ce que des animaux ont été stérilisés?

Oui Non

Please attach further documentation if more pages are required.

Veuillez joindre la documentation supplémentaire si vous avez besoin de plus de pages.

Location of Animals / Emplacement des animaux

Permit to possess / Permis de possession

Location of animals (include nearest community):

Emplacement des animaux (inclure la collectivité la plus proche) :

Permit to transport / Permis de transport

Point of origin:

Point d'origine :

Destination:

Destination :

Important

If **transporting** domestic animals, I have attached a certificate of health (or certified true copy) signed by a licensed veterinarian that relates to the species for transport.

En cas de **transport** d'animaux domestiques, j'ai joint le certificat de santé (ou une copie certifiée conforme) signé par un vétérinaire breveté qui concerne les espèces à transporter.

If **transporting** domestic animals, I have attached vaccination records (or certified true copy) for the animals to be transported.

En cas de **transport** d'animaux domestiques, j'ai joint les carnets de vaccination (ou une copie certifiée conforme) pour les animaux à transporter.

DECLARATION

I declare that the information provided on this form is correct. I understand that it is an offence to give false or misleading information.

All personal information contained on this form is collected under the authority of the *Wildlife Licences and Permits Regulations* Section 18.2.(1) and 18.2.(2) and is used for the purposes of assessing and processing your application request. If you have any questions in relation to the information collected on this form please contact the Information Coordinator by phone at 867-767-9237 ext. 53219, by email at WildlifeCoordinator@gov.nt.ca, or by mail at PO Box 1320, Yellowknife NT X1A 2L9.

DÉCLARATION

Je déclare que les renseignements fournis dans le présent formulaire sont exacts. Je comprends que toute fausse déclaration ou déclaration trompeuse constitue une infraction.

Tous les renseignements personnels contenus dans le présent formulaire sont recueillis conformément aux paragraphes 18.2(1) et 18.2(2) du *Règlement sur les permis et licences relatifs à la faune*, et sont utilisés aux fins de traitement et d'évaluation de votre demande. Pour toute question concernant les renseignements recueillis dans le présent formulaire, communiquez avec le coordonnateur de l'information par téléphone, au 867-767-9237, poste 53219, par courriel, à l'adresse WildlifeCoordinator@gov.nt.ca, ou par courrier, au C. P. 1320, Yellowknife NT X1A 2L9.

X

Applicant Signature / Signature du demandeur

Date (DD/MM/YYYY) (JJ-MM-AAAA)